



Our Lady of Guadalupe Parish

2020 E. San Antonio Street

San Jose, CA 95116

Phone: 408-258-7057 Website: www.olgparishsj.org

January 05, 2024

THEY WERE OVERJOYED AT SEEING THE STAR, AND ON ENTERING THE HOUSE THEY SAW THE CHILD WITH MARY HIS MOTHER.- MT 2:10

THE EPIPHANY OF THE LORD



DÍA DE LA EPIFANÍA DEL SEÑOR

Al ver de nuevo la estrella, se llenaron de inmensa alegría. - Mt 2, 10

Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano. ©LPI

Parish Directory/ Directorio Parroquial

Fr. Hugo Rojas, Pastor
Fr. Andrey Garcia, Vicar
Deacon Armando Brambila
Claudia Chavez, Receptionist
Socorro Cruz, Office Manager
Idania Barousse, Pastoral Associate
Desi Lucas, Finance Manager

Ext 232 hugo.rojas@dsj.org
Ext 229 andrey.garcia@dsj.org
armando.brambilaornelas@dsj.org
Ext 220 claudia.chavez@dsj.org
Ext 221 socorro.cruz@dsj.org
Ext 226 idania.barousse@dsj.org
Ext 235 desi.lucas@dsj.org

Religious Ed Director - Para Catecismo

Hermana Gisela 408-926-9287

Olggisela@gmail.com

SUNDAY MASSES MISAS DOMINICALES

SATURDAY | SÁBADO

5:00 pm -English

6:30 pm—Español

SUNDAY | DOMINGO

7:30 am- Español

9:30 am- English

11:00 am- Español

1:00 pm- Español

DAILY MASSES MISAS DIARIAS

TUESDAY—FRIDAY |

MARTES—VIERNES

8:00 AM Español

5:30 PM English

LITURGY OF THE WORD & COMMUNION LITURGIA DE LA

PALABRA Y COMUNIÓN

MONDAY | LUNES

8:00 am - Español

5:30 pm – English

CONFESSIONS CONFESIONES

MARTES—VIERNES

TUESDAY—FRIDAY

8:30am—9:15am

5:00pm—5:30pm

SATURDAY | SÁBADO

4:00pm—5:00pm

OFFICE HOURS HORARIO DE OFICINA

TUESDAY—FRIDAY

MARTES—VIERNES

9:00 AM - 1:00 PM

2:00 PM - 5:00 PM

SATURDAY | SÁBADO

9:00 AM - 12:00 PM



MONDAY—FRIDAY

8AM—9PM

SAT. & SUN:

DURING SERVICES

LUNES—VIERNES

8AM—9PM

SAB & DOM: DURANTE

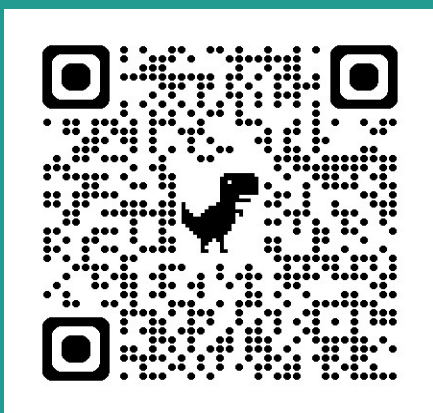
SERVICIOS

¡No te pierdas nuestro boletín!

Recíbelo por correo electrónico
automáticamente todas las semanas.
Escanea el código que aparece
a continuación y haz clic en "Suscribirse"

Never Miss Our Bulletin!

Get it automatically emailed to you every week. Scan
the code below and click "Subscribe"



Mass Intentions

Saturday, January 04, 2024

5:00pm—

6:30pm— Josefina Esparza Ballesteros+
Ricardo Bustos Mendoza+
Sarahi Ramírez Solórzano+
Epifanio Cortez Madrigal+

Sunday, January 05, 2024

7:30am— Daniel Ramírez Gutiérrez+
Ezequiel y Tiburcia Saldívar+
Gerardo Avalos Chávez+
María Jasso Martínez+
Por los Sacerdotes

9:30am—

11:00am— Ma. Elena Campos+
José María Huizar+
Don José Cabrales+

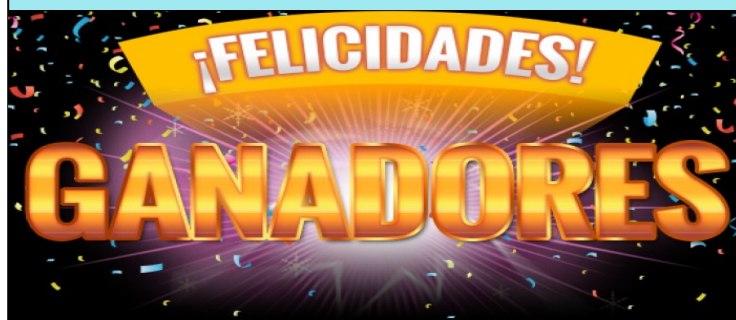
1:00pm— Familia Chávez—Bienestar
Familia Cruz Soto—Bienestar
Familia Fernández—Bienestar
Familia Donato—Bienestar
Familia Valencia—Bienestar

Wednesday, January 08, 2024

7:30am— María Fariás +



Price	Amount	Ticket#
1st	\$5,000	5221
2nd	\$3,000	4048
3rd	\$500	2515
4th	\$500	5851
5th	\$500	2304



Mini Reflexión: El viaje de los reyes magos habría sido traicionero e incómodo. Imagínesse la paz en sus corazones cuando se acercaron al joven Mesías y cayeron de rodillas. La nueva y vibrante conciencia de cuál era su propio propósito. Fue epifanía para ellos. Puede ser lo mismo para nosotros.

La Respuesta

¿Alguna vez has tenido una epifanía?

Confieso que nunca he dedicado mucho tiempo a reflexionar sobre el término "epifanía." En mi cabeza, siempre ha habido una estricta separación de la iglesia y el estado cuando se trata de esta palabra. Pienso en la fiesta religiosa de la Epifanía, cuando celebramos el encuentro de los Reyes Magos con el Niño Jesús, como algo totalmente distinto de nuestra comprensión moderna de la antigua palabra griega *epipháneia*, que significa "manifestación" o "aparición."

"He tenido una epifanía," lo he dicho muchas veces antes, y lo que quiero decir es que he llegado a una realización largamente esperada. He recibido la respuesta a una pregunta que me ha dejado perpleja, tal vez me ha inquietado. Ahora sé qué curso de acción debo tomar.

"Hoy es la Epifanía," les digo a mis hijos cuando hacemos una rosca de reyes y llevamos las figuritas de los Reyes Magos a nuestro Nacimiento debajo del árbol de Navidad (que, después de hoy, se volverá a guardar, porque el tiempo de Navidad ha llegado a su cumplimiento).

Y siempre he pensado que quería decir dos cosas muy diferentes.

Pero hoy, reflexiono sobre el viaje de los magos, uno que a menudo debe haber sido traicionero e incómodo. Pienso en su encuentro con Herodes, una situación que ciertamente estaba llena de tensión y miedo. Y me imagino el sentimiento en sus corazones cuando se acercaron al joven Mesías y cayeron de rodillas. Pienso en la paz que debieron sentir. La nueva y vibrante conciencia de cuál era su propio propósito.

Fue una epifanía para ellos, un descubrimiento de la verdad. Una respuesta. Debería ser lo mismo para nosotros.



THE EPIPHANY OF THE LORD THE WISE STILL SEEK HIM

Summary: The journey of the magi would have been treacherous and uncomfortable. Imagine the peace in their hearts as they approached the young Messiah and fell to their knees. The new, vibrant awareness of what their own purpose was. It was an epiphany for them. It can be the same for us.

The Answer

Have you ever had an epiphany?

I'll confess that I've never spent much time reflecting on the term "epiphany." In my head, there has always been a strict separation of church and state when it comes to this word. I think of the religious feast of the Epiphany, when we celebrate the magi's encounter with the Christ Child, as totally distinct from our modern understanding of the ancient Greek word *epipháneia*, which means "manifestation" or "appearance."

"I've had an epiphany," I have said many times before, and what I mean is that I have come to a long-awaited realization. I have received the answer to a question which has perplexed me, perhaps troubled me. I now know what course of action I must take.

"Today is the Epiphany," I say to my children when we make a king cake and bring the little magi figures to our Nativity beneath the Christmas tree (which will, after today, be put back into storage, for the Christmas season has come to its fulfillment).

And I've always thought I meant I was saying two very different things.

But today, I ponder the journey of the magi, one that must have often been treacherous and uncomfortable. I think about their meeting with Herod, a situation that certainly was fraught with tension and fear. And I imagine the feeling in their hearts as they approached the young Messiah and fell to their knees. I think of the peace they must have felt. The new, vibrant awareness of what their own purpose was.

It was an epiphany for them — a discovery of truth. An answer. It should be the same for us.

DÍA DE LA EPIFANÍA DEL SEÑOR
**LOS SABIOS
AÚN LE BUSCAN**

Las lecturas de la semana del 5 de enero de 2025

Domingo: Is 60, 1-6/Sal 71, 1-2. 7-8. 10-11. 12-13 (ver 11)/Ef 3, 2-3. 5-6/Mt 2, 1-12

Lunes: 1 Jn 3, 22—4, 6/Sal 2, 7-8. 10-12/Mt 4, 12-17. 23-25

Martes: 1 Jn 4, 7-10/Sal 71, 1-2. 3-4. 7-8/Mc 6, 34-44

Miércoles: 1 Jn 4, 11-18/Sal 71, 1-2. 10. 12-13/Mc 6, 45-52

Jueves: 1 Jn 4, 19—5, 4/Sal 71, 1-2. 14 y 15. 17/Lc 4, 14-22

Viernes: 1 Jn 5, 5-13/Sal 147, 12-13. 14-15. 19-20/Lc 5, 12-16

Sábado: 1 Jn 5, 14-21/Sal 149, 1-2. 3-4. 5 y 6 y 9/Jn 3, 22-30

Domingo siguiente: Is 40, 1-5. 9-11/Sal 103, 1-2. 3-4. 24-25. 27-28. 29-30 (1)/

Tit 2, 11-14; 3, 4-7/Lc 3, 15-16. 21-22

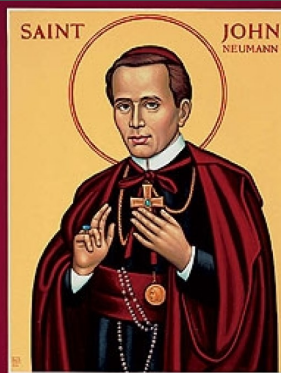
Las conmemoraciones del 5 de enero de 2025

Domingo: Día de la Epifanía del Señor

Lunes: San Andrés Bessette, religioso

Martes: San Raimundo de Peñafort, sacerdote

Domingo siguiente: El Bautismo del Señor



Short Bio — St. John Neumann, patron saint of educators, immigrants, and sick children, was the first male saint to be canonized from the USA. An immigrant himself, he expanded Catholic education in his region from 2 schools to 100 & ministered in 6 different languages!

Prayer

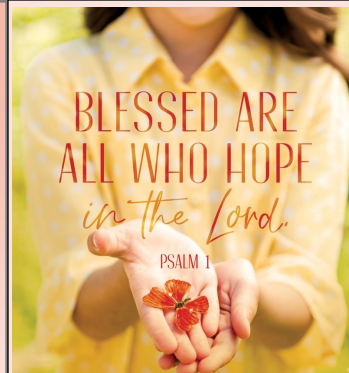
O St. John Neumann, your ardent desire of bringing all souls to

Christ impelled you to leave home and country; teach us to live worthily in the spirit of our baptism which makes us all children of the one Heavenly Father and brothers of Jesus Christ, the firstborn of the family of God.

Biografía corta — San Juan Neumann, patrono de los educadores, inmigrantes y niños enfermos, fue el primer santo varón en ser canonizado de los EE. UU. Siendo él mismo un inmigrante, expandió la educación católica en su región de 2 escuelas a 100 y ejerció su ministerio en 6 idiomas diferentes.

Oración

Oh San Juan Neumann, tu ardiente deseo de llevar todas las almas a Cristo te impulsó a dejar tu hogar y tu país; enséñanos a vivir dignamente en el espíritu de nuestro bautismo que nos hace a todos hijos del único Padre Celestial y hermanos de Jesucristo, el primogénito de la familia de Dios.



Prayer of Rejoicing

Fill our hearts, Lord, with rejoicing as we seek and discover You. Your ways are full of wonder, glory, surprise, and joy.
Amen.

Oración de Regocijo

Llena nuestros corazones, Señor, de regocijo mientras te buscamos y descubrimos. Tus caminos están llenos de asombro, gloria, sorpresa y gozo.
Amén.



HAZ, SEÑOR,
QUE SIEMPRE
te busque.



CORRESPONSABILIDAD PARROQUIAL
TIEMPO. TALENTO. TESORO.

DIOS COMPARTE TODO CON NOSOTROS, LUEGO NOS LLAMA A COMPARTIR.

PARISH STEWARDSHIP OF TREASURE.

WE ARE CALLED TO SHARE OUR TREASURE WITH OTHERS.

Readings for the week of January 5, 2025

Sunday: Is 60:1-6/Ps 72:1-2, 7-8, 10-11, 12-13 (see 11)/ Eph 3:2-3a, 5-6/Mt 2:1-12

Monday: 1 Jn 3:22—4:6/Ps 2:7bc-8, 10-12a/Mt 4:12-17, 23-25

Tuesday: 1 Jn 4:7-10/Ps 72:1-2, 3-4, 7-8/Mk 6:34-44

Wednesday: 1 Jn 4:11-18/Ps 72:1-2, 10, 12-13/Mk 6:45-52

Thursday: 1 Jn 4:19—5:4/Ps 72:1-2, 14 and 15bc, 17/Lk 4:14-22a

Friday: 1 Jn 5:5-13/Ps 147:12-13, 14-15, 19-20/Lk 5:12-16

Saturday: 1 Jn 5:14-21/Ps 149:1-2, 3-4, 5 and 6a and 9b/Jn 3:22-30

Next Sunday: Is 40:1-5, 9-11/Ps 104:1b-2, 3-4, 24-25, 27-28, 29-30 (1)/Ti 2:11-14; 3:4-7/Lk 3:15-16, 21-22

Observances for the week of January 5, 2025

Sunday: The Epiphany of the Lord

Monday: St. André Bessette, Religious

Tuesday: St. Raymond of Penyafort, Priest

Next Sunday: The Baptism of the Lord